

中国文学百家 精品文库

王克俭 主编

77

归有光散文选



6

海南国际新闻出版中心

本丛书编委会

主 编：王克俭

副 主 编：邓光明

编写人员：简文 张哲生 成立君 王丽霞
王南 吴连根 孙凌曦 孙宾贺
张惠 张金方 邓光明 王克俭

策 划：北京汉洲文化艺术有限公司

目 录

归有光小传	(1)
书斋铭	(3)
先妣事略	(9)
尚书别解序	(13)
与潘子实书	(15)
项脊轩志	(18)
寒花葬志	(24)
沧浪亭记	(25)
花史馆记	(29)
耐斋记	(31)
杏花书屋记	(36)
陶庵记	(39)
山舍示学者	(42)
畏垒亭记	(45)
书张贞女死事	(47)
亡儿翻孙圹志	(53)
祭外姑文	(62)
项思尧文集序	(64)
沈贞甫墓志铭	(67)
重交一首赠汝宁太守徐君	(71)

玄朗先生墓碣	(77)
题张幼于袁文太史卷	(82)
世美堂后记	(83)
见村楼记	(88)
送同年光子英之任真定序	(93)
送同年孟与时之任成都序	(101)

归有光小传

归有光，字熙甫，早年自号项脊生，后改号震川，学者称为震川先生，昆山（今属江苏省）人。生于明成宗正德元年十二月二十四日（1507年1月6日），卒于明穆宗隆庆五年正月十三日（1571年2月7日），享年66岁。

归氏为吴中一大族姓。其定居昆山的一支，无人在朝中任职。归有光的曾祖归凤，曾中成化十年（1474）举人，提任过兗州城武（今山东省成武县）知县。祖父和父亲都只是县学生员，未曾出仕。他出生时，家道已经中落了。

归有光五、六岁时开始读书，九岁能文，十岁已能写出成篇的制艺文字《乞

睡》。35岁中南京乡试，本应第一而列为第二。从第二年起，他每三年一次，到北京去参加会试，结果是八上春官，均不第。

嘉靖二十年（1541），归有光36岁。他卜居于嘉定的安亭，此后即开始了20多年的授徒生涯。嘉靖四十四年（1565），归有光60岁。这一年，他第九次到北京应试，中三甲进士。按照惯例，他先分到工部都水司试用，然后到吏部听候差遣。选授给他的官职是浙江长兴知县，官阶正七品。隆庆四年（1570），归有光升任南京太仆寺丞，官阶正六品。南京的官衙本为闲职，于是被留在北京内阁制敕房，先是草拟敕命，后专修《世宗实录》，这可算是他仕途顺利的短暂时期。不料浙江的监察御史仍要找他的岔子。得知这一消息，他悲愤交加。由于承受不了这种精神打击，遂于第二年正月十三日（1571年2月7日）郁郁不乐地离开了人世。

在明代文坛上，归有光是唐宋派的一员主将。他的散文创作，远承《史记》，近学韩、欧。他曾多次表示对《史记》的景仰之情：说自己“性独好《史记》”（《五岳山人前集序》）；说“余少好读司马子长书”。从其作品中不难看出，记人记事的文章都写得较好；而对后代的重要影响，则是下开桐城派的先河。桐城派理论的集大成者姚鼐编过一部《古文辞类纂》，影响甚大。这部书选录上起先秦两汉、下迄姚氏当代的作品，而以唐宋八大家为主体。唐宋八大家之后，只选录了归有光、方苞与刘大櫆三家。其中归有光入选的散文达32篇，等于方苞、刘大櫆二人入选作品之和。即此一端，已足见桐城派对于归有光的重视程度了。

书斋铭

斋，故市廛也^①，恒市人居之^②；邻左右，亦惟市人也；前临大衢^③，衢之行，又市人为多也。挟策而居者^④，自项脊生始^⑤。无何^⑥，同志者亦稍稍来集，与项脊生俱。无中庭^⑦，以衢为庭。门半开，过者侧立凝视。故与市人为买卖者，熟旧地^⑧，目不暇举^⑨，信足及门，始觉而去。已^⑩，乃为藩篱^⑪，衷以修扉^⑫，用息人影；然耳边声哄然。每至深夜，鼓冬冬，坐者欲睡，行者不止。宁静之趣，得之目而又失之耳也。

项脊生曰：“余闻朱文公欲于罗浮山静坐十年^⑬。盖昔之名人高士，其学多得之长山大谷之中：人迹之所不至，以其气清神凝而不乱也。夫莽苍之际^⑭，小丘卷石^⑮，古树数株，花落水流，令人神思爽然。况天阙地藏、神区鬼奥邪？^⑯其亦不可谓无助也已。然吴中名山，东亘巨海，西浸林屋、洞庭^⑰，类非人世^⑱，皆可宿春游者^⑲。今遥望者几年矣，尚不得一至。即今欲稍离市廛，去之寻丈^⑳，不可得也。盖君子之学，有不能屑屑于是者矣。”^㉑

管宁与华歆读书^㉒，户外有乘轩者^㉓，歆就视之^㉔，宁弗为顾。狄梁公对俗吏，不暇与偶语^㉕。此三人者，其亦若今之居也。而宁与歆之辨，又在此而在彼也^㉖。项脊生曰：“书斋可以市廛，市廛亦书斋也^㉗。”

铭曰：

深山大泽，实产蛇龙^①。哲人静观，亦宁其宫^②。余居于喧，市肆纷那^③。欲逃空虚，地少天多^④。日出事起，万众憧憧^⑤。形声变幻，时时不同。蚊之声雷，蝇之声雨；无微不闻，吾恶吾耳。曷敢怀居^⑥，学颜之志^⑦。高堂静居，何与吾事^⑧！

彼美室者，不美厥身^⑨。或静于外，不静于心。余兹是惧^⑩，惕焉靡宁^⑪。左图右书，念念兢兢^⑫。人心之精，通于神圣；何必罗浮，能敬斯静^⑬。鱼龙万怪，海波自清。火热水濡^⑭，深夜亦惊。能识莺鱼^⑮，物物道真^⑯。我无公朝^⑰，安有市人？

是内非外，为道为释^⑱。内外两忘，圣贤之极。目之畏尖^⑲，荆棘满室^⑳。厥恐惴惴，危阶是习^㉑。余少好僻，居如处女。见人若惊，噤不能语。出应世事，有如束缚。所养若斯，形秽心忸^㉒。矧伊同胞^㉓，举目可恻。藩篱已多，去之何适^㉔？皇风既邈^㉕，淳风日漓^㉖。谁任其责，吾心孔悲^㉗。人轻人类，不满一瞬。孰涂之人，而非尧、舜！^㉘

①市廛（chán）：堆藏旧物的仓库。《礼记·王制》：“市，廛而不税。”孔氏疏：“廛，谓公家邸舍，使商人停物于中；直税其所舍之处价，不税其在市所卖之物。”

②恒：常常。

③衢（qú）：《尔雅·释宫》：“四达谓之衢。”

④挟策：手持简策。策，同“册”，指书籍。

⑤项脊生：作者早年的自称。生，先生之省称，对读

书人的称谓。

⑥无何：过不长时间。

⑦中庭：院落。

⑧熟旧地：熟悉从前的地方。

⑨目不暇举：即不抬眼观看。

⑩已：不久。

⑪藩篱：指篱笆、板障之类。

⑫衷以修扉：衷，正中，此指在正中处安上。修扉，装饰的门扉。《说文·三部》：“修，饰也。”

⑬朱文公句：朱文公，朱熹，字元晦，一字仲晦，徽州婺源（今属江西省）人，绍兴年间进士，宋代理学大师。登第50年，任外官仅九年，立朝才40日。卒后，追谥文，追封信国公，改徽国公。见《宋史·道学三·朱熹传》。罗浮山，在今广东省增城县至河源县之间。相传晋人葛洪曾学道于此，并得仙术。山上有洞，被道教列为第七洞天。

⑭莽苍：《庄子·逍遥游》：“适莽苍者”，成玄英疏：“莽苍，郊野之色，遥望之不甚分明也。”

⑮巂（quán）石：像拳头一样大的石头。巂，同“拳”。

⑯天阙（bi）地藏、神区鬼奥：指人迹不易到达的地区。阙，同“闭”。奥，指深远之处。

⑰林屋、洞庭：林屋，山洞名，在今江苏省吴县洞庭西山，道家列为第九洞天。洞庭，山名，在今江苏省太湖南中，包括东、西二山。

⑱类非人世：大都不像人世间，极言其景物之美。类，大都。

⑯宿春 (chōng) 游：《庄子·逍遙游》：“适百里者，宿春粮；适千里者，三月聚粮。”宿春粮，隔夜春捣食粮。

⑰寻丈：八尺至一丈左右，极言其距离之短。寻，古代长度单位，八尺。

⑱屑屑：琐碎繁细，此指不值得计较。

⑲管宁句：管宁，字幼安，北海朱虚（今山东省临朐县境）人。曾与华歆游学异国。后至辽东，庐于山谷，隐居不仕。见《三国志·魏书·管宁传》。华歆，字子鱼，平原高唐（今属山东省）人。汉末官至尚书令；曹丕称帝后，官司徒；明帝时，官太尉。见《三国志·魏书·华歆传》。管宁与华歆读书事见《世说新语·德行》。

⑳乘轩者：指高级官员。轩，一种曲辕而有屏障的车。古代规定为卿大夫乘坐的车。

㉑就：靠近。

㉒狄梁公：狄仁杰，字怀英，并州太原（今山西省太原市）人。儿时，门人有被害者；吏就诘，众人争为辩对，独仁杰诵书不置。吏责让之，仁杰曰：“黄卷（指典籍）中方与圣贤对，何暇偶俗吏语耶？”举明经，累官内史。卒后，追封梁国公。见《新唐书·狄仁杰传》。

㉓宁、歆之辨，在此不在彼：管宁与华歆的不同，在于如何对待功名富贵，而不在于是否认真读书上。

㉔书斋两句：书斋可以市廬，指可以在书斋、心在市廬上。市廬亦书斋，指书斋在市廬旁，而不影响其成为书斋。

㉕蛇龙：同龙蛇。比喻非常之人。《左传·襄公二十一

年》：“深山大泽，实生龙蛇。”

㉙哲人两句：哲人，明达而有才的人。宁其宫：使其居室宁静。宫，室。《尔雅·释宫》：“宫谓之室，室谓之宫。”

㉚纷那（nuó）：繁多杂乱。

㉛地少天多：极言在地上实现的可能性小。

㉜憧（chōng）憧：往来不绝。

㉝曷（hé）敢怀居：曷同“何”。怀居，留恋安逸生活。《论语·宪问》：“士而怀居，不足以为士矣。”

㉞颜之志：《论语·雍也》：“子曰：‘贤哉回也！一箪食，一瓢饮，在陋巷，人不堪其忧，回也不改其乐，贤哉回也！’”颜，颜回，字子渊，春秋时鲁国人。少孔子30岁，从孔子学，孔子屡次夸奖他。见《史记·仲尼弟子列传》。

㉟何与吾事：与我何干。

㉞厥：同“其”。

㉞兹是惧：同“惧兹”，害怕这样。

㉞惕焉靡宁：惕，警惕。靡宁，不敢安宁。

㉞念念：念，刹那。佛教用语。念念，指很短的时间。《维摩诘所说经·方便品》：“是身如电，念念不住。”

㉞斯：乃，則。

㉞火热水濡（rú）：火烧水淹。

㉞鶡（yuān）鱼：《诗·大雅·旱麓》：“鶡飞戾天，鱼跃于渊。”形容鶡与鱼各得其所而乐。鶡，鷮（zhì）鸟的一种，鷮，鷮，性凶猛。

㉞物物道真：意即能道出万事万物的真性。

㉞公朝（cháo）：《晋书·羊祜传》：“拜爵公朝，谢恩私

门，吾所不取。”

④是内非外两句：是内非外，肯定内心的重要，否定外物的存在。道：道教。释：佛教。

⑤目之畏尖：眼睛害怕尖物的击刺。

⑥荆棘满室：到处都存在令人畏惧之物。

⑦危阶是习：比喻经常保持警惕。危阶，危险的阶梯。习，习惯于。

⑧忸（niǔ）：惭愧。

⑨矧（shěn）：况且。

⑩去之何适：离开这里，往哪里去？

⑪皇风句：皇风，美好的世风。邈（miǎo）：远。

⑫淳风句：淳风，淳朴的风尚。薄：薄。

⑬孔：很。

⑭孰涂之人两句：涂之人，大道上的人，指极普通的人。而非尧、舜：《孟子·告子下》：“人皆可以为尧、舜。”

对“铭”这种文体，《文体明辨序说》曾作过如下介绍：“考诸夏、商鼎彝（yí）尊卣（yǒu）盘匜（yí）之属，莫不有铭，而文多残缺；独《汤盘》见于《大学》，而《大戴礼》备载武王诸铭，使后人有所取法。是以其后作者浸繁，凡山川、宫室、门、井之类皆有铭词，盖不但施之器物而已。然要其体不过有二：一曰警戒，二曰祝颂。”并认为陆机“铭贵博文而温润”的概括是正确的。

作者的书斋既是狭小的，又坐落在喧闹的环境中，故作此《铭》以自警：不要追求华美的居室，应该提高自己

的修养；不要只看到自己的居住条件，应该想到百姓的生活可悯。

本文以“铭”为题，而“记”的比例实比“铭”大。“记”中提到作者没有离开过家乡，而作者于嘉靖十四年（1535）已读书马鞍山了，则推断本文作于此年即作者30岁以前，当是可靠的。

先妣事略

先妣周孺人^①，弘治元年二月十一日生^②。年十六，来归。逾年，生女淑静。淑静者，大姊也。期而生有光^③。又期而生女、子：殇一人^④，期而不育者一人^⑤。又逾年，生有尚，妊十二月^⑥。逾年，生淑顺。一岁，又生有功。

有功之生也，孺人比乳他子加健；然数颦蹙顾诸婢曰^⑦：“吾为多子苦。”老妪以杯水盛二螺进^⑧，曰：“饮此，后妊不数矣^⑨。”孺人举之尽^⑩，暗不能言^⑪。

正德八年五月二十三日^⑫，孺人卒。诸儿见家人泣，则随之泣，然犹以为母寝也；伤哉！于是家人延画工画^⑬，出二子，命之曰：“鼻以上画有光，鼻以下画大姊。”以二子肖母也^⑭。

孺人讳桂。外曾祖讳明^⑮，外祖讳行，太学生^⑯；母何氏^⑰。世居吴家桥，去县城东南三十里；由千墩浦而南，直桥并小港以东^⑱，居人环聚，尽周氏也。外祖与其三兄皆以

质雄^①，教尚简实^②，与人姁姁说村中语^③，见子弟甥侄，无不爱。

孺人之吴家桥^④，则治木绵；入城，则缉紝^⑤。灯光荧荧，每至夜分。外祖不二日使人问遗^⑥。孺人不忧米盐，乃劳苦若不谋夕^⑦。冬月，炉火炭屑，使婢子为团，累累暴阶下^⑧。室靡弃物^⑨，家无闲人。儿子大者攀衣^⑩，小者乳抱，手中纫缀不辍，户内洒然^⑪。遇童奴有恩，虽至箠楚^⑫，皆不忍有后言^⑬。吴家桥岁致鱼蟹饼饵^⑭，率人人得食^⑮。家中人闻吴家桥人至，皆喜。

有光七岁与从兄有嘉入学^⑯。每阴风细雨，从兄辄留；有光意恋恋，不得留也。孺人中夜觉寝^⑰，促有光暗诵《孝经》^⑱，即熟读^⑲，无一字龃龉^⑳，乃喜。

孺人卒，母何孺人亦卒。周氏有羊狗之病^㉑，舅母卒，四姨归顾氏，又卒；死三十人而定，惟外祖与二舅存。

孺人死十一年，大姊归王三接，孺人所许聘者也。十二年，有光补学官弟子^㉒，十六年而有妇^㉓，孺人所聘者也。期而抱女，抚爱之，益念孺人。中夜与其妇泣，追惟一二^㉔，仿佛如昨，餘则茫然矣。世乃有无母之人！天乎，痛哉！

①先妣（bǐ）：死去的母亲。

②弘治：明孝宗朱祐樘（chēng）的年号（1488～1505）。

③期（jī）：一整年。

④殇（shāng）：未成年而死。

⑤不育：流产。

- ⑥妊 (rèn)：怀孕。
- ⑦蹙蹙 (pincù)：紧皱眉头。
- ⑧螺：田螺或海螺。
- ⑨妊不数 (shuò) 矣：不再一次又一次地怀孕了。
- ⑩举之尽：端起杯来都喝进去。
- ⑪喑 (yīn)：哑。
- ⑫正德：明武宗朱厚照的年号（1506～1521）。
- ⑬延：聘请。
- ⑭肖：像，似。
- ⑮外曾祖：母亲的祖父。
- ⑯太学：明朝称“国子监”。
- ⑰母：指作者的外祖母。
- ⑱并 (bàng)：同“傍”，沿着。
- ⑲赀雄：赀，同“资”，财产。雄，称雄，指富有。
- ⑳敦尚简实：敦尚，注重。简实，纯朴。
- ㉑妍 (xǔ) 妍：和颜悦色。
- ㉒之：去，往。
- ㉓木绵：即木棉，指棉花。
- ㉔縕綉 (lú)：把劈开的麻皮搓成麻线。
- ㉕问遗 (wèi)：慰问和赠送物品。
- ㉖若不谋夕：好像早晨不能谋划晚间的事，形容处境窘迫、紧张。
- ㉗累 (léi) 累暴 (pù)：成串地晾晒。
- ㉘靡 (mǐ)：无，没有。
- ㉙攀衣：牵扯着衣服，指跟在母亲身后。

⑩洒然：整洁的样子。

⑪笞（chuí）楚：鞭打。笞，竹鞭。楚：荆条。

⑫后言：在背后埋怨。

⑬致：送来。

⑭率（shuài）：都。

⑮从（zòng）兄：堂兄。

⑯觉（jué）寝：睡醒。

⑰《孝经》：儒家的一种重要典籍，宣扬孝道和孝治思想。古时被规定为青少年的必读典籍之一。

⑱即：假如。

⑲龃龉（jǔyǔ）：上下牙不相合，比喻诵读不流利。

⑳羊狗之疴（é、kē）：一种由家畜传染的疫病。疴，同“疴”，病。

㉑补学官弟子：即通过县、州、府级的考试成为秀才。学官，主管国立各级学校教育的官员。

㉒有妇：娶妻。

㉓追惟一二：回想起一两件事。

这是作者悼念其母之作。作品从诸多生活细事中表现其母爱护子女和勤劳治家的品德。写的虽然都是一些生活琐事，但由于感情真挚，所以读来自然而又亲切。

本文作于嘉靖八年（1529），时作者24岁。

尚书别解序

嘉靖辛卯^①，余自南都下第归^②，闭门扫轨^③，朋旧少过^④。家无闲室，昼居于内，日抱小女儿以嬉；儿欲睡，或乳于母^⑤，即读《尚书》^⑥。儿亦爱弄书；见书，辄以指循行，口作声，若甚解者。故余读常不废，时有所见，用著于录^⑦。意到即笔不能留^⑧，昔人所谓兔起鹘落时也^⑨。无暇为文章^⑩，留之箱筥^⑪，以备温故^⑫。章分句析^⑬，有古之诸家在^⑭，不敢以比拟，号曰《别解》^⑮。

余尝谓：观书若画工之有画^⑯，耳、目、口、鼻、大小、肥瘠无不似者；而人见之，不以为似也，其必有得其形而不得其神者矣。余之读书也，不敢谓得其神，乃有意于以神求之云。

①嘉靖辛卯：嘉靖十年（1531）。嘉靖，明世宗朱厚熜年号（1522～1565）。

②南都：即南京（今江苏省南京市）。明初，朱元璋建都应天府，称南京。后明成祖朱棣于永乐十九年（1421）迁都北京，改应天府为行在，即第二首都，亦称南都。

③扫轨：扫除车辙痕迹，即与世隔绝，不与外人往来。《后汉书·杜密传》：“闭门扫轨，无所干及。”

④少过：很少来拜访探望。